



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
2 February 2011
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Рабочая группа по универсальному
периодическому обзору
Одиннадцатая сессия
Женева, 2–13 мая 2011 года

Национальный доклад, представленный в соответствии с пунктом 15 а) приложения к резолюции 5/1 Совета по правам человека

Палау*

* Настоящий документ воспроизводится в том виде, в котором он был получен. Его содержание не означает выражения какого бы то ни было мнения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций.

Список сокращений и акронимов

1.	УПО	Универсальный периодический обзор
2.	СПЧ	Совет по правам человека
3.	СФТО	Секретариат Форума тихоокеанских островов
4.	СТС	Секретариат Тихоокеанского сообщества
5.	ГРПР	Группа по региональным правовым ресурсам
6.	НПО	Неправительственная организация
7.	РГ	Рабочая группа
8.	КПР	Конвенция о правах ребенка
9.	ЦРТ	Цели развития тысячелетия
10.	долл. США	Доллар Соединенных Штатов Америки
11.	НКП	Национальный кодекс Палау
12.	ОППП	Отдел помощи потерпевшим от преступлений
13.	КПИ	Конвенция о правах инвалидов
14.	ЭСКАТО	Экономическая и социальная комиссия ООН для Азии и Тихого океана
15.	ВИЧ/СПИД	Вирус иммунодефицита человека/Синдром приобретенного иммунодефицита
16.	ИППП	Инфекции, передаваемые половым путем
17.	ППМР	Профилактика передачи ВИЧ от матери к ребенку
18.	КЛДЖ	Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин
19.	СОТ	Сеть охраняемых территорий
20.	КБОООН	Конвенция Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием
21.	УУЗР/СМП	Устойчивое управление земельными ресурсами/Среднемасштабный проект
22.	ГЭФ	Глобальный экологический фонд
23.	НПД	Национальный план действий
24.	УКРС	Управление по координации мер реагирования на чрезвычайные экологические ситуации
25.	РКИКООН	Рамочная конвенция ООН об изменении климата

I. Методология и процесс консультаций

1. В 2006 году универсальный периодический обзор (УПО) был создан как новый механизм ООН, предназначенный для контроля и анализа положения в области прав человека в каждом государстве-члене. Республика Палау была выбрана Советом по правам человека (СПЧ) Организации Объединенных Наций для представления ее доклада 1 февраля 2011 года, и обзор по ней состоится в Женеве 3 мая 2011 года.
2. Техническая консультативная группа в составе трех членов – секретариата Форума тихоокеанских островов (СФТО), Группы по региональным правовым ресурсам секретариата Тихоокеанского сообщества (ГРПР-СТС) и Управления Верховного комиссара по правам человека (УВКПЧ) – провела в стране подготовительную консультацию по процессу УПО 16–20 августа 2010 года. В семинаре приняли участие правительственные директора, начальники отделов, а также представители неправительственных организаций (НПО) и гражданского общества.
3. В результате подготовительных консультаций было рекомендовано учредить правительственную целевую группу с целью подготовки государственного доклада. Подготовка доклада НПО была поручена Целевой группе НПО.
4. В соответствии с Указом № 285 президента Джонсона Торибионга была создана Целевая группа по универсальному периодическому обзору в составе правительственных директоров, начальников отделов, руководителей программ и ведомств. Согласно этому Указу Целевая группа была уполномочена подготовить и представить доклад, а также координировать работу над докладом и проводить соответствующие консультации. Работой Целевой группы по УПО руководил в качестве ее председателя государственный министр, которому помогал начальник Аппарата Президента в качестве заместителя.
5. На первом совещании Целевой группы по УПО была создана Рабочая группа (РГ) для рассмотрения конкретных вопросов прав человека, касающихся отдельных министерств и ведомств.
6. На государственного министра была возложена обязанность начать и координировать консультации, а также предоставить кадровые и другие ресурсы по просьбе Целевой группы. С министерствами и ведомствами были проведены брифинги и подготовительные мероприятия.
7. По инициативе Министерства по делам общины и культуры, в сотрудничестве с Целевой группой по УПО и при содействии секретариата Форума тихоокеанских островов в Центре культуры был проведен для всех заинтересованных сторон из правительства, НПО и гражданского общества Общественный форум по культурной политике и правам человека.

II. Справочная информация

A. Общие сведения

8. Республика Палау занимает самую западную группу Каролинских островов в Микронезии, лежащую почти на равном расстоянии от Филиппин на западе, Папуа-Новой Гвинеи на юге и Гуама на северо-востоке. Насчитывая свыше 340 островов, Палау имеет общую земельную площадь в 188 квадратных

миль и морскую исключительную экономическую зону в 237 830 квадратных миль.

9. В Палау говорят на трех местных языках: палау, на котором говорят на основных островах, сонсорал и тоби, на которых говорят на юго-западных островах. На языке палау говорит большинство населения, причем официальными языками являются английский и палау.

10. Христианство было введено испанскими миссионерами в первые годы контактов с европейцами. Сегодня 99% жителей исповедуют какую-либо организованную религию, в том числе: римско-католическую (49%); протестантизм (23%); культ Модекнгеи (9%); учение Адвентистов седьмого дня (5%); и несколько более мелких конфессий.

11. Палау утвердила свою Конституцию в 1981 году. После проведения восьми референдумов и внесения поправки к Конституции Палау 1 октября 1994 года вступил в силу Договор о свободной ассоциации с США, ознаменовавший выход Палау из-под опеки и обретение ею независимости.

В. Система государственного управления

12. Палау является демократической республикой с избираемыми прямым голосованием исполнительной и двухпалатной законодательной ветвями власти. Каждые четыре года проводятся всеобщие выборы для избрания президента, вице-президента и членов Конгресса.

13. Национальный конгресс Палау (Olbiil Era Kelulau) состоит из двух палат (Сената и Палаты делегатов). Сенат насчитывает 13 членов, избираемых по всей стране. В состав Палаты делегатов входит 16 членов – по одному от каждого из 16 штатов Палау. Каждый штат также избирает собственных губернатора и законодателей.

14. Президент Палау является одновременно главой государства и главой правительства.

15. Исполнительная власть должным образом учреждена в соответствии со *статьей VIII, § 1–14*, Конституции Палау. Законодательная власть принадлежит Национальному конгрессу Палау и должным образом учреждена в соответствии со *статьей IX, § 1–17*, Конституции Палау.

16. Учреждение судебной власти и ее функции предусмотрены в *статье X, § 1–14*. Судебная власть состоит из Верховного суда и его апелляционной палаты, Национального суда, Суда по гражданским делам и Земельного суда. Судебная власть независима от исполнительной и законодательной ветвей власти.

17. В ноябре 2008 года палауанцы избрали нового президента, Джонсона Торрибионга, и вице-президента, Керай Мариура. Они вступил в должность 15 января 2009 года. В результате этих же выборов была радикально изменена законодательная власть и были утверждены более 20 поправок к Конституции.

18. Совет вождей, который состоит из высших традиционных вождей от каждого из 16 штатов, выступает в качестве консультативного органа при Президенте. Этот Совет консультирует по вопросам, касающимся традиционных законов и обычаев. Признание Совета вождей в качестве консультативного органа при Президенте предусмотрено в *статье VIII, § 6*, Конституции Палау.

С. Конституция

19. Конституция Республики Палау является высшим законом страны. Она устанавливает основные права каждого гражданина и полномочия правительства; обеспечивает принцип взаимозависимости и взаимоограничения трех отдельных независимых ветвей власти, так чтобы государственная власть не превышала своей юрисдикции; а также отражает признание традиционных прав. Любой закон, акт правительства или соглашение, участником которого является правительство Палау, не должны противоречить Конституции и являются недействительными в случае такого противоречия.

Д. Язык

20. *Статья XIII, § 1*, Конституции Палау гласит, что традиционный язык палау является государственным языком, причем и Палау, и английский язык являются официальными языками. Согласно последним поправкам к этой статье Конституции Палау, если есть противоречие между толкованиями Конституции на палау и на английском, версия на палау имеет преимущественную силу и *Olbiil Era Kelulau* (Национальный конгресс Палау) определяет правильное использование каждого языка.

Е. Население

21. Численность населения в 2005 году составляла 19 907 человек, из которых 14 685 (74%) были этническими палауанцами, а 5 272 (26%) не были палауанцами (перепись 2005 года). Большинство жителей, не являющихся гражданами Палау, составляют иностранные рабочие из Филиппин и других азиатских стран (81%).

Ф. Национальная черта бедности (НЧБ)

22. По данным Стратегии партнерства с Палау на 2009–2013 годы Азиатского банка развития (АБР), 25% населения страны живут за национальной чертой бедности. Распространение бедности соответствует среднему региональному показателю. Доходы в Палау распределяются достаточно ровно. Недавний опрос 4 000 домашних хозяйств, проведенный Министерством финансов (2009 год), показал, что средний доход на семью составляет 6 000 долл. США.

Г. Международные обязательства в области прав человека

23. *Статья IX, § 5 (7)*, Конституции Палау дает право Национальному конгрессу Палау ратифицировать договоры большинством голосов членов каждой палаты.

24. 4 августа 1995 года Палау присоединилась к Конвенции о правах ребенка (КПР). Это - единственная конвенция по правам человека, к которой присоединилась Палау. Впоследствии Палау принимала активное участие в региональных и глобальных форумах по вопросу о детях и социальном развитии. Палау одобрила Пекинскую декларацию, Цели развития тысячелетия (ЦРТ) и цели, сформулированные в документе "Мир, пригодный для жизни детей", на самом

высоком политическом уровне и использует эти документы для осуществления руководства национальным развитием.

25. Палау продолжает изучать возможность утверждения остальных восьми договоров по правам человека.

Н. Национальное правозащитное учреждение

26. В настоящее время в Палау проводятся дополнительные консультации по вопросу о создании национального правозащитного учреждения.

I. Права человека

27. В Палау обеспечивается соблюдение прав человека, о чем свидетельствуют большей частью свободные и справедливые демократические выборы, уважение верховенства закона и независимая и исправно работающая судебная система. Как и многие другие страны, Палау продолжает сталкиваться с проблемами в таких областях, как изменение климата, деградация окружающей среды, социально-экономическое неравенство, алкоголизм и наркомания, высокая смертность в результате неинфекционных заболеваний и ограниченные возможности уязвимых групп населения и инвалидов, защита занятости местных трудящихся-палауанцев, бытовое насилие и торговля людьми, сообщения о случаях жестокого обращения и дискриминации в отношении некоторых иностранных рабочих.

28. *Статья IV, § 2*, Конституции Республики Палау гарантирует свободу слова и прессы.

29. Конституция Республики Палау и Всеобщая декларация прав человека используются в качестве руководящих инструментов для разработки законов о правах человека в Палау.

III. Поощрение и защита прав человека

A. Конституция

30. Конституция Палау гарантирует своим гражданам:

- свободу совести и философских или религиозных убеждений
- свободу слова и прессы
- право на мирные собрания
- право на неприкосновенность личности, дома, документов и вещей против вторжения, обыска и изъятия
- равенство перед законом; недискриминацию по признаку пола, расы, места рождения, языка, религии или убеждений, социального положения или клановой принадлежности, за исключением режима льгот для граждан, защиту несовершеннолетних, престарелых, малоимущих, лиц с ограниченными физическими или умственными возможностями и других подобных групп, а также в вопросах, касающихся наследования имущества и семейных отношений

- право на жизнь, свободу и неприкосновенность собственности, кроме как на основании надлежащей правовой процедуры
- защиту от уголовного преследования в результате издания закона с обратной силой
- защиту от несанкционированных обысков
- презумпцию невиновности, пока не будет доказана вина
- право на получение информации о характере обвинения и на оперативное, открытое и беспристрастное судебное разбирательство
- право на получение компенсации от правительства в соответствии с законом или по решению суда
- право на въезд в страну и выезд из страны
- право на свободу от пыток, жестокого, бесчеловечного или унижающего достоинство обращения или наказания
- право быть свободным от рабства или кабалы, за исключением случаев наказания за преступление
- защиту детей от эксплуатации
- право ознакомиться с любым правительственным документом и наблюдать за официальными обсуждениями, проводимыми в любом государственном органе
- супружеские и связанные с ними родительские права, привилегии и обязанности на основе равенства между мужчинами и женщинами, взаимного согласия и сотрудничества.

31. Кроме того, Конституция Палау предусматривает, что правительство не может требовать от добросовестного репортера разглашать информацию, полученную в ходе профессионального расследования, или лишать его свободы за отказ разглашать такую информацию.

В. Торговля людьми/незаконный ввоз людей

32. Государственный департамент Соединенных Штатов назвал Республику Палау страной транзита и/или назначения для торговли людьми, принудительной проституции и принудительного труда. Эти трудящиеся по своей собственной воле прибывают в Палау для работы в сфере бытовых услуг, сельского хозяйства или строительства, но впоследствии их принуждают работать в ситуациях, существенно отличающихся от того, что предусматривают их контракты. Внеурочный неоплачиваемый труд, угрозы причинения физической расправы или финансового ущерба, конфискация их проездных документов и удержание заработной платы - все это используется в качестве инструментов принуждения, чтобы заставить их заниматься подневольным трудом. Некоторые прибывают в Палау в надежде работать в качестве официанток или секретарей, но вынуждены заниматься проституцией в караоке-барах и массажных салонах.

33. Бюро по вопросам иммиграции и Бюро труда и людских ресурсов Палау разрабатывают план, касающийся заявлений о приеме на работу и требований к трудовым договорам для иностранных трудящихся. Одна из основных проблем, которые приходится решать Палау в области занятости иностранцев, связана с отсутствием официальных агентств по трудоустройству. Правительство Палау

работает в настоящее время с соответствующими посольствами в Палау для решения проблем торговли людьми.

34. Палау в настоящее время имеет законодательство, конкретно касающееся вопросов торговли людьми. Закон о запрещении незаконного ввоза людей и торговли людьми (*раздел 17, глава 39 Национального кодекса Палау*) запрещает такую практику, предусматривая наказание в виде лишения свободы на срок до 10 лет и штрафа в размере до 50 000 долл. США за эксплуатацию человека, ставшего жертвой торговли людьми, или получение с него иной прибыли; лишения свободы на срок до 25 лет и штрафа в размере до 250 000 долл. США за торговлю людьми с применением силы, мошенничества или обмана; и лишения свободы на срок до 50 лет и штрафа в размере до 500 000 долл. США за торговлю детьми "в любой форме для целей эксплуатации". Существуют также законы, направленные против рабства, мошенничества и проституции.

С. Безгражданство

35. Дети, рожденные от родителей-иностранцев и усыновленные палауанцами, не могут иметь палауанское гражданство и не пользуются теми же привилегиями, которыми пользуются палауанцы. Инициатива о внесении поправок в Конституцию, чтобы сделать возможным предоставление гражданства, была отклонена в результате народного голосования на всеобщих выборах в ноябре 2008 года. Как страна, подписавшая КПП, Палау решает этот вопрос в рамках своей Национальной молодежной политики.

Д. Насилие в семье

36. Палау имеет несколько законов, запрещающих насильственные действия и наказывающих за них, но не имеет закона, касающегося конкретно насилия в семье. Соответствующая правовая реформа неоднократно предлагалась в течение почти двух десятилетий. Однако каких-либо мер, направленных на принятие такого закона, принято не было.

37. В настоящее время на рассмотрении Национального конгресса Палау находится законопроект о защите семьи. Цель этого законопроекта – предоставить защиту и создать эффективные средства правовой защиты для предотвращения новых актов плохого обращения в семье, в том числе насилия, жестокого обращения и оставление без присмотра. Этот законопроект также направлен на расширение и укрепление способности полиции эффективно оказывать помощь жертвам и обеспечивать соблюдение закона.

38. Министерство здравоохранения, Министерство образования, Министерство юстиции и местные заинтересованные стороны прилагают совместные усилия для решения всех проблем насилия, алкоголизма и наркомании на всех уровнях общества. Алкоголизм и наркомания лишь усугубляют проблему насилия в семье. Насилие в семье представляет собой преступное посягательство, и, хотя полиция может расследовать такие действия, а Генеральная прокуратура преследовать за их совершение в судебном порядке, жертвы зачастую не хотят давать показания в суде в силу их зависимости от правонарушителя и давления со стороны родственников.

39. Отдел помощи потерпевшим от преступлений (ОППП) при Министерстве здравоохранения – единственное подразделение, занимающееся проблемами психических травм в результате бытового насилия и преступлений против де-

тей. В течение последних 10 лет в этом отделе работал только один сотрудник, который предоставляет ограниченные услуги потерпевшим от преступлений (жестокое обращение с детьми, половые преступления, безнадзорность детей и насилие в семье). Кроме того, нет помещений для временного приюта и защиты жертв насилия (детей; убежавших из дома; молодежи; женщин; престарелых; детей, лишенных внимания; инвалидов и т.д.). Для развития институционального потенциала ОППП требуется, в частности, улучшить его способность собирать данные о бытовом насилии и вести статистику преступности, а также готовить медицинские отчеты, совместимые с международными показателями, касающимися улучшения прозрачности и надлежащего управления в государственном секторе.

Е. Инвалидность

40. Палау еще не ратифицировала Конвенцию о правах инвалидов (КПИ).
41. С ЭСКАТО, СФТО и Координационным центром по вопросам инвалидности секретариата Форума тихоокеанских островов была проведена национальная консультация с целью разработки национальной политики в отношении инвалидов. Палау представила проект политики, который представлен на одобрение Национального конгресса Палау. Национальная политика поможет создать стандарты для деятельности Палау в области защиты прав инвалидов.
42. В настоящее время нет базы данных об уязвимых группах населения (инвалидах и престарелых). Такая база данных будет полезна для отслеживания местонахождения инвалидов. В Национальный план действий в случае чрезвычайных ситуаций, например, необходимо будет включить положения об оказании помощи уязвимым группам населения в чрезвычайных ситуациях.
43. Следующие законы направлены на защиту инвалидов:
- *RPPL № 3-9* – закон, который предусматривает образование, программы и услуги для детей в возрасте 0–21 года;
 - *RPPL № 3-39* – закон, который запрещает дискриминацию в отношении инвалидов любого возраста;
 - *RPPL № 5-13* – закон, который обеспечивает инвалидам более широкий доступ в государственные учреждения;
 - *RPPL № 6-26* – закон, который предусматривает для лиц с тяжелыми формами инвалидности ежемесячные пособия.
44. Республика Палау обязана предоставлять инвалидам услуги в области образования и профессиональной подготовки и обеспечивать, чтобы эти лица не подвергались дискриминации в сфере занятости как в частном, так и в государственном секторе. Хотя эти национальные законы в определенной мере помогают инвалидам, многие из них по-прежнему сталкиваются с ограниченными возможностями и проблемами в своих общинах. Инвалидам по-прежнему трудно найти работу или получить поддержку для удовлетворения их особых потребностей. Правительство рассматривает вопрос том, можно ли решить эту проблему путем создания программ работы и связанных с ними государственных услуг по оказанию помощи семьям и домохозяйствам с инвалидами.
45. Национальное правительство осуществило, через посредство Министерства здравоохранения, целый ряд инициатив в области здравоохранения¹; однако следует улучшить принятие оперативных мер для борьбы с злоупотреблени-

ем наркотиками, алкоголем и другими подобными веществами. Повышение осознания населением проблем инвалидности также должно стать приоритетной задачей правительства страны, и улучшение положения может потребовать реформ в области политики и законодательства. Создание потенциала должно предусматривать более широкий охват уязвимых групп населения. Необходимо осуществлять более эффективную координацию услуг и программ.

46. Высказывалась обеспокоенность по поводу учета уязвимых групп в планах действий на случай чрезвычайных ситуаций. Законы по вопросам строительства и функционального зонирования, даже в отношении общественных зданий, исполняются неудовлетворительно. Некоторые здания не имеют пожарных выходов, а другие не имеют пандусов или подъемников для облегчения доступа инвалидам. Правительство должно предложить одинаковое законодательство по вопросам строительства и функционального зонирования для всех зданий, чтобы решить эти вопросы. Однако нехватка ресурсов является большой проблемой.

47. Правительство осознает необходимость совершенствования и создания всеохватной системы образования, предусматривающей участие всех учащихся, в том числе инвалидов, в регулярной деятельности школы и в ее учебных программах. Министерству образования необходимо усовершенствовать систему предоставления услуг, чтобы в большей мере охватить ею инвалидов.

Е. Дети

48. Палау ратифицировала Конвенцию о правах ребенка².

49. Существуют также национальные законы, принятые в целях обеспечения защиты детей:

- *Раздел 22* Национального кодекса Палау предусматривает бесплатное обязательное государственное образование для всех детей в возрасте 6–17 лет или до окончания средней школы.
- *RPPL № 7-55* – закон, который предусматривает отмену свидетельского иммунитета супруга в случаях, касающихся сексуальных посягательств на несовершеннолетних, и вносит изменения в положения, касающиеся требований по сообщению сведений и мер наказания, с целью предусмотреть исключение в отношении заявления ребенка, делаемого вне суда, разрешить использование видеонаблюдения и продлить срок давности.
- *Раздел 21 глава 6* Национального кодекса Палау гласит, что "*национальное правительство обязано обеспечивать защиту детей, которые являются жертвами жестокого обращения, сексуального насилия или безнадзорности и которые, в отсутствие соответствующих сообщений, касающихся их условий и обстоятельств, могут и далее подвергаться жестокому обращению, сексуальному насилию или безнадзорности со стороны лиц, ответственных за опеку над ними и их защиту*".

50. Закон Палау о запрещении жестокого обращения с детьми (*21 НКП глава 6*, с поправками, внесенными на основании *RPPL 7-55*) определяет жестокое обращение, безнадзорность и развратные действия; требует от ответственных должностных лиц сообщать о подозреваемых случаях в Генеральную прокуратуру в течение 48 часов; приостанавливает нормальный обмен конфиденциальной информацией между супругами и пациентами врачей в вопросах, связан-

ных с жестоким обращением; и предусматривает уголовное наказание по приговору суда в виде штрафа в размере от 1 000 до 50 000 долл. США или лишения свободы на срок от шести месяцев до 25 лет, или того и другого.

51. Тремя национальными ведомствами, ответственными за принятие мер при наличии подозрений по поводу возможного жестокого обращения, безнадзорности и развратных действий, являются Управление общественной безопасности, Генеральная прокуратура и ОППП (Отдел помощи пострадавшим от преступлений) Министерства здравоохранения.

52. Не существует какого-либо отдельного законодательного акта, который конкретно касался бы эксплуатации детей путем их вовлечения в порнографию посредством изготовления видео, кинопродукции, фотографий и электронных изображений. Имеется непроверенная информация о том, что дети подвергаются растлению, когда им предлагается за плату позировать для откровенных сексуальных фотографий, однако эти сведения не удалось подтвердить для целей настоящего анализа.

53. Дети с особыми потребностями определяются как лица в возрасте от 0 до 21 года, которые нуждаются в специальной помощи в области образования и связанных с ним услуг, сверх потребностей большинства других детей, из-за устойчивых физических, поведенческих и эмоциональных недостатков или пороков развития. К ним относятся дети с физическими, психическими и эмоциональными расстройствами и дети с пониженной обучаемостью. В настоящее время в реестре Министерства здравоохранения числится около 300 таких детей, 189 из которых также пользуются специальными образовательными услугами. Из детей, пользующихся специальными образовательными услугами, 15 являются инвалидами, требующими обучения дома или в специализированном учебном заведении.

54. Предоставление услуг детям-инвалидам координируется Межведомственной целевой группой во главе с Министерством здравоохранения в составе представителей специальных образовательных учреждений, программы "Гандикап", отделов охраны психического здоровья, профессиональной реабилитации, физиотерапии, амбулаторной клиники и Родительской сети Палау. Межведомственная группа призвана обеспечивать постоянное предоставление детям услуг по уходу с момента рождения и до отрочества.

55. В Конституции Палау (*статья V*) инвалиды обозначены как уязвимая группа, имеющая право на особое внимание со стороны государства. Закон о детях-инвалидах 1989 года (22 НКП § 4) требует от национального правительства "предоставлять услуги в области образования всем детям, чтобы дать им возможность жить свободной и продуктивной жизнью... (и) обеспечивать в полной мере возможности получения образования и необходимые услуги по поддержке каждому ребенку-инвалиду, с тем чтобы ребенок приобрел навыки и знания, необходимые для ведения полноценной и продуктивной жизни гражданина Республики".

56. Этот закон также определяет обучение детей с проблемами развития вместе с обычными детьми как наиболее эффективную стратегию предоставления услуг инвалидам, учреждает Межведомственную целевую группу по вопросу о детях с особыми потребностями и гарантирует, что в случае истощения федеральных фондов финансирования специального образования Национальный конгресс выделит нужные средства из местных доходов.

Г. Образование

57. В статье VI Конституции Палау говорится, что государственное образование для граждан является бесплатным и обязательным. Это соответствует Конвенции о правах ребенка, участницей которой является Палау. Кроме того, в Национальном кодексе Палау, раздел 22, § 101, сказано, что национальное правительство должно *"обеспечить образовательную систему, которая должна позволить гражданам Палау в полной мере участвовать в прогрессивном развитии Республики, а также получить знания во всех областях"*... и что *"цели образования в Республике направлены на повышение участия граждан в экономическом и социальном развитии. Эти навыки включают в себя как профессиональные и трудовые, так и социальные и политические способности"*.

58. Эти законы дополняют Генеральный план в области образования, Генеральный план в области здравоохранения и Национальную молодежную политику Палау.

Н. Молодежь

59. Развитие человека от отроческого до зрелого возраста признается в Национальной молодежной политике Палау, которая определяет молодежь как людей в возрасте от 13 до 34 лет. Закон также признает постепенно развивающийся потенциал молодежи. В законе (21 НКП § 105) говорится, что человек достигает зрелого возраста по достижении 18 лет. Восемнадцать лет определяется в качестве совершеннолетия в трех других разделах правового кодекса:

- Национальном законе о запрещении жестокого обращения и невыполнения обязанностей в отношении ребенка (21 НКП § 6)
- Законе о малолетних правонарушителях (34 НКП § 6105) и
- праве голоса (НКП, раздел 23).

60. Национальный конгресс молодежи является зонтичной организацией молодежных групп в каждом из 16 штатов Палау.

61. Проблемы молодежи связаны в основном с безработицей, алкоголизмом, наркоманией и внешним влиянием. Молодежь в Палау должна принимать более активное участие в развитии страны. Чтобы помочь молодежи в решении этих проблем, была разработана Национальная молодежная политика.

62. В Мандате № 2 Национальной молодежной политики Палау говорится, что *"государство должно обеспечить безопасную, здоровую и счастливую молодость путем разработки стратегий, направленных на максимальное укрепление физического, духовного и психического здоровья, и уделения особого внимания решению проблем наркомании, депрессии и самоубийств"*. Статья 36 Конвенции о правах ребенка гласит, что ребенок имеет право на защиту от *"всех других форм эксплуатации, наносящих ущерб любому аспекту благосостояния ребенка"*. Генеральный план развития Палау, Среднесрочные стратегии развития, Генеральный план в области здравоохранения и Генеральный план в области образования соответствуют Молодежным стратегиям Азиатско-Тихоокеанского региона и Целям развития тысячелетия.

I. Бедность

63. Конституция Республики Палау защищает и гарантирует права граждан на устойчивое благосостояние и получение средств к существованию.

- *В соответствии со статьей IX, § 5 (20), Конституции Палау Национальному конгрессу Палау поручено заботиться о всеобщем благосостоянии, мире и безопасности народа Палау.*
- *В соответствии со статьей VI Конституции Палау правительство должно принимать позитивные меры для улучшения здоровья и социального благополучия граждан путем бесплатного и субсидируемого здравоохранения.*

64. По данным Стратегии партнерства с Палау на 2009–2013 годы Азиатского банка развития (АБР), 25% населения живут за национальной чертой бедности. Масштабы бедности соответствуют среднему показателю по региону. Доходы домашних хозяйств распределяются в Палау достаточно равномерно.

J. ВИЧ/СПИД

65. Со времени введения тестирования и наблюдения в 1989 году положительная реакция на ВИЧ была выявлена всего у восьми человек в Республике Палау. Конфиденциальное тестирование и консультирование осуществляются Отделением охраны здоровья семьи (планирование семьи; женская консультация) и Отделением инфекционных болезней Национальной больницы Белау. В 2007 году на территории Общинного колледжа Палау была открыта клиника для обеспечения бесплатного консультирования, тестирования и направления к специалистам. В том же колледже в 2007 году был создан ресурсный центр, занимающийся санитарной пропагандой, информированием, направлением на лечение и распространением презервативов. Для начального тестирования используются экспресс-анализы, а предварительные подтверждающие тесты проводятся в Палау с использованием повторных экспресс-анализов и тестов ЭЛИЗА. Все такое тестирование является добровольным, а услуги по его проведению предоставляются бесплатно. Информация о случаях ВИЧ и ИППП заносится в Систему мониторинга регистрируемых заболеваний при Министерстве здравоохранения.

66. В борьбе с ВИЧ/СПИДом был достигнут ряд примечательных результатов. Более 3 000 презервативов были распространены с марта по декабрь 2007 года, и 353 человека посетили Ресурсный центр с сентября по декабрь 2007 года для консультирования по вопросам ВИЧ/ИППП, тестирования, направления к врачу-специалисту и лечения.

67. В 2007 году была начата программа подготовки молодых наставников для сверстников с целью обучения и привлечения молодежи к тестированию и распространению презервативов. В рамках программы "Профилактика передачи ВИЧ от матери ребенку" (ППМР) ведется всеобщий скрининг беременных женщин. Осуществляется также проверка всей донорской крови. Тайна личной информации, конфиденциальность и согласие являются ключевыми элементами тестирования, консультирования и специализированного лечения.

68. К основным проблемам в этой области относятся высокая мобильность населения, которая затрудняет проведение устойчивых профилактических мероприятий, общественное отношение к поведению, сопряженному с высокой

степенью риска (множественность партнеров), низкие показатели использования презервативов и восприятие ВИЧ/ИППП как проблемы, принесенной извне.

К. Женщины

69. Конституция Палау и раздел 1 Национального кодекса Палау гарантируют равноправие женщин.

- *"Все люди равны перед законом и имеют право на равную защиту. Правительство не принимает никаких мер для дискриминации любого лица по признаку пола, расы, места рождения, языка, религии или убеждений, социального положения или клановой принадлежности, за исключением режима льгот для граждан"* (Конституция Палау, статья IV, § 5, курсив наш).
- *"Не должны издаваться законы... которые носят дискриминационный характер в отношении любого лица по признаку расы, пола, языка или религии, и никому не может быть отказано в равной защите закона" (1 НКП § 407).*

70. Несмотря на конституционные гарантии, были идентифицированы два закона, которые дискриминируют замужних женщин, - один в отношении изнасилования, а другой в отношении наследования.

- *"Каждый человек, который незаконно вступает в половую связь с женщиной, НЕ ЯВЛЯЮЩЕЙСЯ ЕГО ЖЕНОЙ, с помощью силы или против ее воли, считается виновным в изнасиловании, и по приговору суда подлежит лишению свободы на срок до 25 лет" (17 НКП § 2802, курсив наш).*
- *"В отсутствие (завещания)... поместье, наследуемое без ограничений, в случае смерти владельца наследуется его родным или усыновленным старшим законным ребенком мужского пола, находящимся в здравом уме, или, если наследников мужского пола нет, старшим законным ребенком женского пола..." (25 НКП § 301).*

71. 17 НКП § 2802 не предоставляет жене насильника тот же уровень защиты от понуждения к половым отношениям, какой это положение предоставляет другой женщине.

72. 25 НКП § 301 является дискриминационным по отношению к жене, чьи права на наследование имущества, приобретенного во время брака, не признаются. Это положение также дискриминирует детей женского пола, чьи права наследования признаются только в случае отсутствия детей мужского пола.

73. Несмотря на высокий традиционный статус женщин, Палау еще не ратифицировала Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (КЛДЖ). После многих лет затяжных дебатов резолюция о ратификации КЛДЖ была одобрена Сенатом в 2008 году, но еще не утверждена Палатой делегатов. Хотя для отсутствия решения по КЛДЖ есть несколько причин, основной проблемой является то, что женщины Палау не выступили единодушно в поддержку ратификации. Дискуссии и консультации в этой области продолжаются. Если в прошлом женщинам не удавалось занимать выборные должности, то теперь они все чаще назначаются на высокие посты в правительстве и одерживают победы на выборах.

74. Палауанские женщины играют значительную традиционную роль в этом матрилинейном обществе. Они добились успехов в области образования, занятости в государственном и частном секторах и в других сферах общественной жизни. Женщины принимают решения о выборе традиционных вождей и распределении ресурсов.

75. Современные изменения коснулись традиционного образа жизни, приведя, в частности, к более широкому использованию иностранных работников. Хотя традиционные структуры укрепляют положение женщин в обществе и их участие в государственном и частном секторах, еще остаются сферы, в которых требуются особые действия в поддержку женщин.

76. Требуют своего решения проблемы насилия в семье, отсутствия конкретного законодательства, касающегося условий труда женщин, дискриминации по признаку пола на рабочем месте и в области владения землей и недвижимостью.

L. Труд/иностранцы и местные работники

77. Уровень безработицы в Палау, по данным переписи 2005 года, составлял 4,2%. Большинство возможностей трудоустройства приходится на частный сектор, но из-за низкой заработной платы и минимальных льгот и пособий большинство жителей Палау ищут работу в правительственных учреждениях и за рубежом. Эти факторы препятствуют возвращению домой многих образованных и высококвалифицированных палауанцев, проживающих за рубежом. Минимальная ставка оплаты труда в настоящее время установлена на уровне 2,50 долл. США в час для местных жителей, в то время как иностранные работники нанимаются на договорной основе под контролем национального правительства. Иностранцам работникам часто предоставляются жилье, медицинская помощь, питание, проездные льготы.

78. Имеющиеся рабочие места часто предоставляются иностранным работникам, особенно из Филиппин, Китая и Бангладеш, поскольку они обладают необходимой квалификацией и обходятся дешевле. Хотя *RPPL 3-34* и *раздел 28* Национального кодекса Палау (НКП) требуют от работодателей нанимать определенный процент жителей Палау, необходимо усовершенствовать механизм исполнения этого требования работодателями. Для защиты местной рабочей силы необходимо разработать и осуществить всеобъемлющие законы.

79. Зарплата во всех сферах занятости должна быть скорректирована с учетом высокой стоимости жизни. При отсутствии такой индексации должны быть приняты некоторые меры по обеспечению того, чтобы работники могли позволить себе высокий прожиточный минимум.

M. Продовольственная безопасность

80. Продовольственная безопасность становится большой проблемой в Палау из-за нескольких факторов, включая изменение климата. Бюро сельского хозяйства не располагает информацией о продовольственных запасах Палау и не проводило комплексных исследований по вопросам сельского хозяйства. Бюро сельского хозяйства должно наращивать свой потенциал для сбора на постоянной основе данных о запасах продовольствия, а также выявить уязвимые участки в случае резкого повышения уровня моря или аномальной жары. Правительству необходимо также рассмотреть вопрос о развитии таких форм хозяйственно-

вания, как фермерство, повысив качество сельскохозяйственных исследований в привязке к качеству почв для различных видов сельхозпродукции и других альтернативных культур.

81. Национальное правительство предприняло усилия, направленные на проведение исследований и разработку планов действий для решения всех этих проблем. Разработка этих планов и исследований завершена, и они находятся на различных стадиях осуществления, что позволит улучшить положение Палау в таких областях, как экономика, социальная сфера, образование, здравоохранение и сельское хозяйство.

В частности, речь идет о следующих исследованиях и планах:

- Национальный генеральный план развития на период до 2020 года
- План экономического развития
- Плана улучшения государственного сектора
- Первоначальный доклад о ходе реализации Целей развития тысячелетия, 2008 год
- Анализ положения детей, молодежи и женщин, 2008 год
- Анализ бедности в Итоговом отчете об обследовании семейных доходов и расходов за 2006 год и т.д.
- Сеть охраняемых территорий
- Зеленая революция
- Тихоокеанский план.

82. Сельское хозяйство (растениеводство и животноводство) в Палау в основном является натуральным. В палуанской культуре сельскохозяйственное производство также играет значительную роль в социальных обязательствах, касающихся обмена продуктами питания. Однако, хотя Палау обладает значительным потенциалом собственного сельскохозяйственного производства, товарному потенциалу этого сектора исторически уделялось мало внимания и сельское хозяйство в прошлом не входило в число приоритетов государственной политики. В результате страна сильно зависит от импорта продовольствия.

83. Палау сталкивается с угрозами как в области продовольственной, так и финансовой безопасности. Это положение усугубляется возрастающей зависимостью от импорта продуктов для удовлетворения повседневных потребностей и выполнения социальных обязательств. Товарное производство продуктов питания, таких как фрукты, овощи и традиционные культуры, сдерживается рядом факторов – в первую очередь стоимостью продукции и отсутствием доступа к рынкам. Отсутствие возможностей сбыта сельскохозяйственной продукции говорит о необходимости укрепления потенциала рыночной цепи.

84. Отсутствие планов и законодательства в области землепользования спровоцировало ряд последствий, которые способствовали деградации земель. Речь идет о неадекватном планировании роста численности населения и, в дополнение к этому, неэффективном планировании землепользования, строительстве Компактной дороги, засухе, сельхозвредителях, повышении уровня моря, потере плодородия почв, деградации водотоков, лесных пожарах и неустойчивых методах хозяйствования³.

N. Культура

85. Конституция Республики Палау признает и защищает роль культуры и традиций Палау.

- В *статье V, § 1*, Конституции Палау, в ее подразделе "Традиционные права" говорится, что правительство не принимает никаких мер, чтобы запретить или отменить роль или функцию традиционного лидера, признаваемые обычаем и традицией, и не мешает признанию и уважению традиционного лидера или исполнению им формальной или функциональной роли на любом уровне государственной власти.
- В *статье VIII, § 6*, Конституции Палау говорится, что Совет вождей, состоящий из традиционных вождей каждого из штатов, консультирует Президента по вопросам, касающимся традиционных законов, обычаев и их связи с настоящей Конституцией и законами Палау.
- В *статье XIII, § 1*, Конституции Палау говорится, что традиционные языки Палау являются ее государственными языками. Палауанский язык и английский язык являются официальными языками.
- *Конституционная поправка 25*: Палауанский язык превалирует над английским языком, если они вступают в противоречие при толковании Конституции.

86. Палауанская культура играет большую и важную роль в самосознании каждого палауанца и всего палауанского общества. Бюро по вопросам искусства и культуры при Министерстве по делам общины и культуры отвечает за сохранение языка, культуры и традиций Палау. В последние годы оно приступило к осуществлению проектов, направленных на сохранение культурной самобытности, ремесел и традиций. Разрабатываются политические и стратегические меры, направленные на укрепление и поддержку этой работы.

87. Изменения в экономической, социальной и властной структурах Палау периодически приводят к конфликтам между выборными и традиционными лидерами в отношении их ролей и принимаемых решений. Однако во многих случаях традиционная и современная системы власти работают сообща над сохранением и развитием культурного и национального наследия.

IV. Выявление достижений, проблем и трудностей

A. Конвенция о правах ребенка

88. Республика Палау ратифицировала Конвенцию о правах ребенка 4 августа 1995 года. Эта Конвенция, с ее комплексным прогрессивным подходом к улучшению защиты прав на выживание, развитие, защиту и участие, оказалась чрезвычайно полезной "дорожной картой" для защиты интересов детей в Палау. Когда концепция прав детей была впервые введена в 1990-е годы, она была встречена неоднозначно; со временем большинство жителей Палау признали ее. На языке палау для передачи смысла прав детей используется фраза "ulekerreuil a nemetel a klechad er a ngalek" (дословно "взращивание прав человека в ребенке").

89. Были разработаны и приведены в соответствие с Конвенцией План в области здравоохранения и Генеральный план в области образования.

90. Хотя в области выполнения наших обязательств по Конвенции был достигнут определенный прогресс, Палау по-прежнему не хватает ресурсов для контроля за развитием и ходом осуществления Конвенции на национальном, региональном и международном уровнях.

В. Свобода информации, слова и печати

91. В *статье IV, § 12*, Конституция Республики Палау гарантирует гражданам право ознакомиться с любым правительственным документом и наблюдать за официальными обсуждениями в любом государственном органе. Кроме того, *статья IV, § 2*, Конституции Палау гласит, что "*правительство не принимает никаких мер для отказа в свободе слова или печати или ее нарушения. Правительство не может требовать от добросовестного репортера разглашать информацию, полученную в ходе профессионального расследования, или лишать его свободы за отказ разглашать такую информацию*".

92. Однако при обеспечении этого конституционного права возникают определенные проблемы и трудности. Повышение осведомленности и просвещение общественности относительно *статьи IV, § 12*, Конституции Палау потребуют полного участия как гражданского общества, так и правительства.

93. Республика Палау нуждается в финансовой и технической помощи со стороны международного сообщества для повышения осведомленности общественности о свободе информации и для осуществления и обеспечения соблюдения этого конституционного права.

С. Законодательство в области торговли людьми

94. Республика Палау имеет конкретное, современное и обновленное законодательство в области торговли людьми, соответствующее *статье IV, § 10*, Конституции Республики Палау, которая запрещает пытки, жестокое, бесчеловечное или унижающее достоинство обращение или наказание, а также *§ 11* этой же статьи, запрещающему рабство или подневольное состояние.

95. На Бюро по вопросам иммиграции, труда и человеческих ресурсов и общественной безопасности и на Генеральную прокуратуру возложена ответственность за борьбу с торговлей людьми. Республике необходимо предоставить этим учреждениям достаточные ресурсы для борьбы с этими сложными явлениями.

96. Республика Палау нуждается в помощи со стороны международного сообщества в борьбе с торговлей людьми, которая затрагивает сразу несколько юрисдикций.

Д. Сохранение и охрана окружающей среды

97. На основании *RPPL № 6-39* была создана сеть охраняемых территорий (СОТ). Это национальное законодательство является ответом на необходимость охраны и сохранения биологического разнообразия окружающей среды Палау. Закон позволяет национальному правительству помогать штатам выявлять территории с богатым биоразнообразием и уникальные места обитания для охраны. Он облегчает доступ штатов к финансированию и программам. Национальное правительство выступает в качестве канала финансирования штатов. На-

циональное правительство также облегчает сотрудничество между штатами в случаях, когда территории с богатым биологическим разнообразием и уникальные среды обитания пересекают границ штатов. Сеть охраняемых территорий создана исходя из следующих соображений: биогеографические значения, экологические соображения, природная первозданность, экономическое значение, социальное значение, научное значение, международная или национальная значимость, возможности управления и охраны, дублирование или воспроизведение.

98. После ратификации КБОООН Республика Палау в 2004 году завершила выполнение своей Национальной программы действий (НПД) по борьбе с деградацией земель. Приоритетные программные мероприятия по устойчивому управлению земельными ресурсами являются следующими: создание благоприятных условий, введение инвентаризации и мониторинга деградации земель, содействие агролесомелиорации, восстановление деградированных земель, улучшение системы водоснабжения и расширение деятельности по охране вод, мониторинг и оценка климатических изменений, расширение прав и возможностей местных общин и учреждений и принятие планов по устойчивому управлению земельными ресурсами.

99. Программа развития ООН/Глобальный экологический фонд (ГЭФ) в рамках участия Палау в КБОООН финансируют осуществление так называемого Среднемасштабного проекта по устойчивому управлению земельными ресурсами (СМП УУЗР). Целью этой программы является развитие партнерских отношений с местными учреждениями, общинами и неправительственными организациями, включая гендерные и молодежные группы, частный сектор и все государственные секторы, для эффективного внедрения устойчивых практических методов и мер землепользования и для устранения недостатков национальной и государственной политики в области рационального использования природных ресурсов путем разработки планов по устойчивому управлению землепользованием, а также нормативных и политических планов, осуществляемых с участием всех заинтересованных сторон на всех уровнях.

100. Общая цель заключается в содействии созданию на национальном, государственном и местном уровнях межсекторного потенциала для эффективного решения проблем устойчивого управления земельными ресурсами и планирования землепользования, который поможет Палау достичь устойчивого развития в соответствии со Среднесрочной стратегией развития.

Е. Доклад о Целях развития тысячелетия (ЦРТ)

101. По данным доклада Палау о ЦРТ за 2008 год, Палау, как ожидается, достигнет своих целей к 2015 году. Первоначальные достижения Палау в области выполнения задач, предусмотренных ее ЦРТ, включают в себя:

- сокращение вдвое доли населения, страдающего от голода (ЦРТ-1 Ликвидация крайней нищеты и голода)
- устранение гендерного неравенства в сфере образования (ЦРТ-3 Поощрение равенства мужчин и женщин и расширение прав и возможностей женщин)
- сокращение детской (до 5 лет) смертности на 2/3 (ЦРТ-4 Сокращение детской смертности)

- сокращение материнской смертности на 75% и достижение всеобщего доступа к услугам в сфере охраны репродуктивного здоровья (ЦРТ-5 Улучшение охраны материнства)
- обеспечение широкого доступа людей с продвинутой стадией ВИЧ-инфекции к антиретровирусной терапии; остановка и обращение вспять тенденции распространения туберкулеза (ЦРТ-6 Борьба с ВИЧ/СПИДом, малярией и другими заболеваниями)
- интеграцию принципов устойчивого развития в политику и программы; сохранение биологического разнообразия; сокращение вдвое доли населения, не имеющего устойчивого доступа к безопасной питьевой воде и санитарным услугам; достижение к 2020 году значительного улучшения жизни жителей городских трущоб (ЦРТ-7 Обеспечение экологической устойчивости)
- обеспечение широкого доступа к благам технологий (ЦРТ-8 Формирование глобального партнерства в целях развития)

102. С учетом вышеуказанных первоначальных достижений Палау еще предстоит достичь следующих целей:

- ЦРТ-1 Ликвидация крайней нищеты и голода – Сократить вдвое долю населения, живущего ниже черты бедности; достичь полной и продуктивной занятости для всех, включая женщин и молодых людей.
- ЦРТ-2 Обеспечение всеобщего начального образования – Все дети пройдут полный курс начального образования. (Палау добавила еще одну цель: все дети пройдут полный курс среднего образования.)
- ЦРТ-3 Поощрение равенства мужчин и женщин и расширение прав и возможностей женщин – Поощрять равенство мужчин и женщин и расширять права и возможности женщин.
- ЦРТ-6 Борьба с ВИЧ/СПИДом, малярией и другими заболеваниями – Остановить и обратить вспять тенденцию распространения ВИЧ/СПИДа. Остановить и обратить вспять тенденцию распространения неинфекционных болезней.
- ЦРТ-8 Формирование глобального партнерства в целях развития – Разработать открытую, ориентированную на сельские районы, предсказуемую, недискриминационную торгово-финансовую систему, обеспечить доступ к недорогим основным лекарственным средствам.

103. Хотя Палау добилась значительного прогресса в реализации некоторых ЦРТ, она сталкивается с проблемами и трудностями, не дающими ей в полной мере выполнить ЦРТ. Это вызвано отсутствием центрального контрольного органа, технического потенциала и сотрудничества между соответствующими учреждениями, работающими над обеспечением достижения ЦРТ. Кроме того, из-за нехватки бюджетных средств, ограниченных ресурсов и человеческого потенциала Палау не в состоянии принять срочные меры для полного выполнения ЦРТ. Министерства и другие ведомства часто работают только над решением своих конкретных приоритетных задач из-за необходимости уделять внимание решению таких насущных проблем, как изменение климата и разработка национальных целей в области экономического роста и развития Палау как молодого государства. Все это ограничивает возможность достижения ЦРТ к 2015 году. Кроме того, необходимые законы и политические меры в этих областях еще предстоит принять и осуществить.

Е. Изменение климата

104. Изменение климата порождает угрозу для образа жизни и прав человека жителей Палау. Изменение климата является для Палау, как малого островного государства посреди огромного океана, проблемой не только прав человека, но и безопасности и выживания. На основании указов в Палау были созданы следующие механизмы для решения вопросов, конкретно касающихся изменения климата:

- Управление по координации мер реагирования на чрезвычайные экологические ситуации (УКРС) было учреждено по *указу 189* Президента для контроля за вопросами окружающей среды, реагирования и координации и выступает в качестве координационного центра для трех конвенций: Рамочной конвенции ООН об изменении климата (РКИКООН), Конвенции Организации Объединенных Наций о биологическом разнообразии (КБР) и Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием (КБООН).
- *Указом 205* создан Национальный совет по охране окружающей среды, который является координирующим органом в составе представителей правительственных и неправительственных органов, сотрудничающих в области выполнения и мониторинга экологических целей и программ.

105. Наш вклад в глобальное изменение климата минимален, и Совету по правам человека необходимо признать всю серьезность последствий изменения климата для народа Палау. Среди прочего Палау угрожают такие последствия изменения климата, как повышение уровня моря, вымирание кораллов, эрозия почв, деградация сельскохозяйственных земель, оползни, сильные засухи, изменение погодных условий и воздействие на источники питания.

106. Международному сообществу необходимо оказать помощь Палау в наращивании ее потенциала в области борьбы с последствиями изменения климата.

V. Основные национальные приоритеты, обязательства и инициативы

A. Национальные приоритеты

- Национальный генеральный план развития
- Выполнение плана использования возобновляемых источников энергии
- Содействие иностранным инвестициям и экономическому процветанию
- Закон о бытовом насилии, находящийся на рассмотрении Конгресса
- Законопроект об омбудсмене
- Национальный план действий по улучшению положения женщин в процессах принятия решений
- Поддержка Регионального плана действий по повышению роли в процессах принятия решений
- Ратификация КПИ (Конвенция о правах инвалидов)
- Энергетическая политика

- Зеленая революция

В. Обязательства

- Реализация Целей развития тысячелетия к 2015 году
- Среднесрочная стратегия развития
- Тихоокеанский план
- Всеобщая декларация прав человека
- Конвенция о правах ребенка

VI. Ожидания Палау с точки зрения создания потенциала и просьбы об оказании технической помощи

107. Правительство Палау просит международное сообщество рассмотреть возможность:

- оказания технической помощи для пропаганды и просвещения в области договоров по правам человека
- создания потенциала для решения вопросов прав человека
- оказания финансовой помощи для выполнения его обязательств по представлению данных и мониторингу
- оказания помощи в ратификации и осуществлении договоров по правам человека
- оказания помощи в создании правозащитного учреждения
- оказания помощи в создании программы базы данных по уязвимым группам
- оказания финансовой помощи в области пропаганды и повышения осведомленности общественности о свободе информации
- оказания финансовой и технической помощи в области борьбы с торговлей людьми, которая затрагивает сразу несколько юрисдикций
- оказания финансовой и технической помощи в создании потенциала в области борьбы с последствиями изменения климата.

VII. Выражение признательности

108. Правительство Республики Палау хотело бы выразить признательность за приверженность, поддержку и вклад в подготовку этого доклада:

- Управлению Президента
- Управлению вице-президента
- Государственному министерству
- Министерству по делам общины и культуры
- Министерству юстиции

- Министерству финансов
- Министерству государственной инфраструктуры, промышленности и торговли
- Министерству здравоохранения
- Министерству образования
- Министерству природных ресурсов, охраны окружающей среды и туризма
- Генеральной прокуратуре
- Членам Целевой группы по УПО
- Секретариату Форума тихоокеанских островов
- Секретариату Тихоокеанского сообщества, РГКПЧ
- Управлению Верховного комиссара по правам человека
- Европейскому союзу

Примечания

- ¹ Инициативы в области здравоохранения включали создание Фонда пособий по нетрудоспособности и недавнее принятие Плана медицинского страхования при содействии Всемирной организации здравоохранения.
 - ² Палау ратифицировала КПП 4 августа 1995 года.
 - ³ Совместная стратегия помощи стране для Палау СТС.
-